



Autonome Provinz Bozen
Provincia autonoma di Bolzano
Provincia autonoma de Bulsan
SÜDTIROL · ALTO ADIGE



VADEMECUM

Percorso formativo per l'abilitazione all'insegnamento per insegnanti di italiano seconda lingua nella scuola primaria

2026–29



Informazioni generali

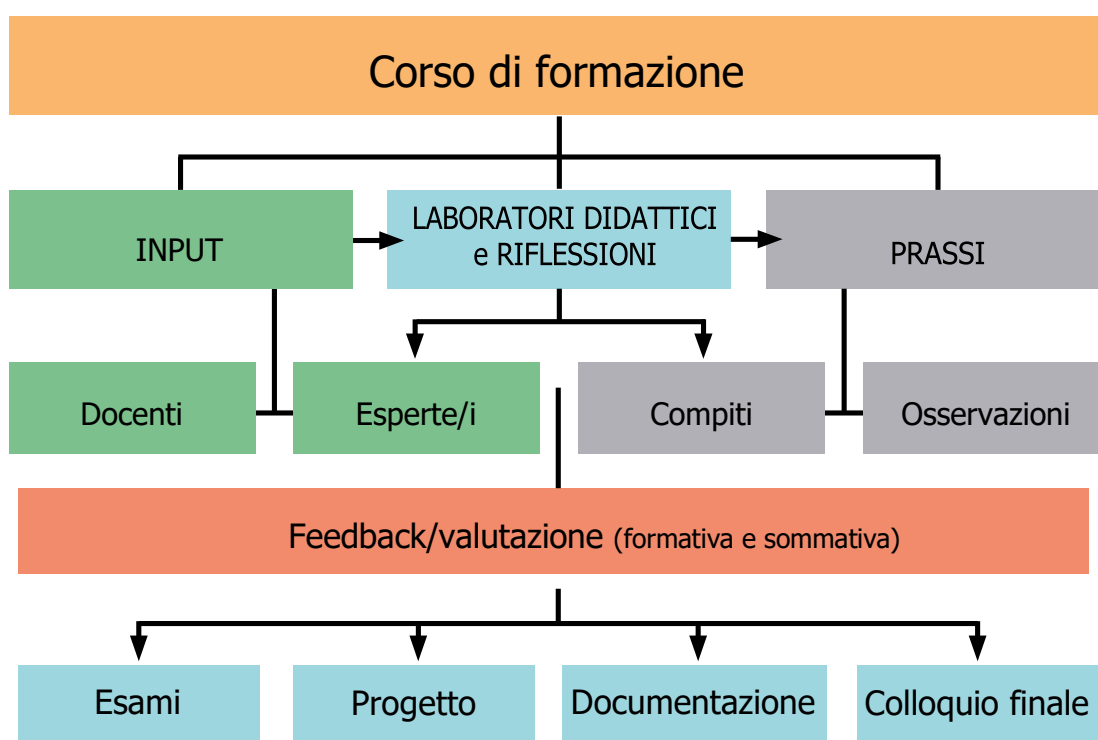
La delibera della giunta provinciale n. 1080 del 05.12.2023 regola il corso di formazione abilitante con affiancamento al lavoro per insegnanti di seconda lingua nelle scuole primarie tedesche che desiderino accedere alla professione. È rivolto alle persone interessate che

- si identificano con il profilo professionale di insegnante di italiano come seconda lingua nella scuola primaria,
- hanno compiuto almeno 30 anni,
- hanno conseguito un diploma di maturità o di laurea,
- sono in possesso del certificato di bilinguismo di livello B2 o C1,
- possono avvalersi di una esperienza lavorativa in generale di almeno tre anni,
- hanno svolto delle esperienze nella scuola primaria oppure sotto forma di affiancamento prima dell'inizio della formazione,
- vogliono cogliere l'opportunità di un riorientamento professionale,
- anelano ad una pianificabilità nella loro carriera professionale.

L'ammissione al corso di formazione è legata a un contratto di lavoro di almeno il 30% durante l'intero periodo di formazione o a un tirocinio non retribuito di almeno 5 ore a settimana presso una scuola primaria.

Il corso si basa sull'integrazione coordinata di teoria, pratica e riflessione ed è concepito come una sequenza coordinata di ambiti tematici didattici e trasversali. Offre un accompagnamento continuo durante l'intero periodo di formazione di tre anni e mira a formare docenti riflessive/i con un approccio orientato alla ricerca e all'esperimentazione.

IL PROGRAMMA DI FORMAZIONE COME MODELLO DI INTERAZIONE



Parti coinvolte

Candidate/i,

che partecipano attivamente e costruttivamente in modo critico al corso;

Docenti,

che definiscono le aree teorico-scientifiche insieme ai responsabili della Direzione Istruzione e Formazione, concentrandosi sul campo di lavoro della scuola primaria;

Esperte/i,

che adattano gli aspetti teorici/scientifici ai compiti e alle sfide specifiche dei candidati;

Mentori,

che accompagnano e sostengono le candidate/i candidati loro assegnati durante l'intero periodo.

Contenuti

Tematiche trasversali

- Fondamenti di pedagogia per la scuola inclusiva
- Fondamenti di psicologia
- Didattica orientata alle competenze
- Pedagogia dei media
- Osservazione e valutazione
- Consulenza ed accompagnamento dei processi di apprendimento
- Individualizzazione e differenziazione
- Comunicazione e gestione della classe
- Diagnostica pedagogica
- Apprendimento cooperativo
- Promozione delle eccellenze
- Disturbi dell'apprendimento e bisogni educativi speciali
- Genitori come partner nel processo educativo
- Comunità di apprendimento professionale
- Ordinamento e valutazione della qualità del sistema scolastico
- Sensibilità linguistica e plurilinguismo
- Formazione scevra da pregiudizi
- Sguardo alle diverse realtà scolastiche
- ...

Moduli specifici L2

Ambiti a scelta

Lavoro di progetto

Orari e luoghi

Il corso si svolge da **agosto 2026 a maggio 2029**.

Orari	Venerdì pomeriggio	ore 14.00-17.30
	Sabati e blocchi di più giorni	ore 9.00-13.00 e 14.00-17.30
Luoghi	Venerdì pomeriggio	online
	Sabati e blocchi di più giorni	ancora da definire

Piattaforma di lavoro e apprendimento: Microsoft Teams snets.

 *Il calendario dettagliato sarà disponibile nel corso della primavera 2026.
Per potervi dare già ora un'idea dell'impegno richiesto, trovate allegato il piano della
formazione in corso per insegnanti di classe.*

Ambito tematico	Monte ore (h)
Moduli trasversali e approfondimenti specifici attinenti alle scienze della formazione inclusi lavoro in modalità <i>flipped classroom</i> e ambiti di applicazione	909
Moduli specifici con compiti di applicazione finalizzati alla propria prassi didattica incluso un modulo obbligatorio a scelta	1008
Osservazioni in classe presso colleghe/colleghi	75 (3 ore per ogni ora di lezione osservata)
Attività sotto la supervisione e l'accompagnamento delle/dei mentori	100
Documentazione del proprio percorso di sviluppo personale delle competenze	100
Lavoro di progetto	100

Informazioni dettagliate circa i vari ambiti tematici e i compiti/consegne da soddisfare saranno disponibili prima dell'inizio di ogni modulo attraverso la piattaforma "Teams Snets".

Frequenza

La presenza di almeno il 75% è OBBLIGATORIA.

Coloro che risultassero assenti per un monte ore superiore a quello consentito non potranno sostenere gli esami previsti a conclusione del modulo di riferimento e non potranno essere ammessi al colloquio conclusivo

Per ogni assenza sono previsti specifici compiti di compensazione che le candidate/i candidati sono tenuti a svolgere.

Assenze che superino il monte ore consentito (oltre il 25%) sono ammesse solo in casi eccezionali e qualora sussistano gravi motivi. Spetta alla Direzione del corso avallare l'eventuale approvazione dell'assenza. La documentazione relativa alla frequenza dei moduli previsti e lo svolgimento dei compiti correlati costituiscono requisito fondamentale per l'ammissione al colloquio conclusivo.

Valutazione

Tutti i moduli che si estendono per una durata complessiva di almeno quattro giornate intere terminano con un esame conclusivo. La valutazione dello stesso avviene in trentesimi. Il punteggio minimo da conseguire per il superamento delle **valutazioni dei moduli** è di **18/30** mentre il punteggio minimo da conseguire per il superamento del **colloquio complessivo** è di **21/30**. Il punteggio finale a conclusione del percorso formativo si compone della media ponderata delle seguenti valutazioni:

1° e 2° anno	Valutazione dei moduli In caso di valutazione negativa è consentito ripetere, una tantum, fino a sei moduli. Ai fini della prosecuzione del percorso abilitante tutte le valutazioni devono risultare positive. L'esito dell'esame di fine modulo tiene conto della documentazione ad esso correlata (compiti di applicazione, riflessioni ecc.)	80 %	80 %
	Progetto Referente per la consulenza e responsabile della valutazione del lavoro di progetto conclusivo è la/il mentore assegnata/o alla candidata/al candidato. Il lavoro di progetto costituisce la base per il colloquio conclusivo.	20 %	
3° anno	Colloquio conclusivo alla fine del terzo anno del percorso abilitante.	20 %	

Contributo finanziario

È previsto un contributo finanziario nella misura di **500 euro per ogni anno di formazione**.

Contatti

Ripartizione pedagogica – Ufficio didattica
Formazione degli insegnanti

E-mail: lehrbafaehigung@provinz.bz.it

Responsabile: Judith Flarer

Amministrazione: Heidi Thaler, tel. 0471 417 563 (solo la mattina!)

Anlage 1: Zeitplan Ausbildung 2024-27 *

1. Ausbildungsjahr 2024-25*

Aug 24	Sep 24	Okt 24	Nov 24	Dez 24	Jan 25	Feb 25	Mrz 25	Apr 25	Mai 25	Jul 25	Aug 25
Do 1	So 1	Di 1	Fr 1	So 1	Mi 1	Sa 1	Sa 1 Mathe 6	Di 1	Do 1	Di 1	Fr 1
Fr 2	Mo 2	Mi 2	Sa 2	Mo 2	Do 2	So 2	So 2	Mi 2	Fr 2	Mi 2	Sa 2
Sa 3	Di 3	Do 3	So 3	Di 3	Fr 3	Mo 3	Mo 3	Do 3	Sa 3	Do 3	So 3
So 4	Mi 4	Fr 4 Deutsch	Mo 4	Mi 4	Sa 4	Di 4	Di 4	Fr 4	So 4	Fr 4	Mo 4
Mo 5	Do 5	Sa 5 2	Di 5	Do 5	So 5	Mi 5	Mi 5	Sa 5 Mathe 9	Mo 5	Sa 5	Di 5
Di 6	Fr 6	So 6	Mi 6	Fr 6 Info Prüf.	Mo 6	Do 6	Do 6	So 6	Di 6	So 6	Mi 6
Mi 7	Sa 7	Mo 7	Do 7	Sa 7 Deutsch 8	Di 7	Fr 7 Mathe	Fr 7	Mo 7	Mi 7	Mo 7	Do 7
Do 8	So 8	Di 8	Fr 8	So 8	Mi 8	Sa 8 3	Sa 8	Di 8	Do 8	Di 8	Fr 8
Fr 9	Mo 9	Mi 9	Sa 9 Deutsch 5	Mo 9	Do 9	So 9	So 9	Mi 9	Fr 9 GG 1	Mi 9	Sa 9
Sa 10	Di 10	Do 10	So 10	Di 10	Fr 10 Trans	Mo 10	Mo 10	Do 10	Sa 10	Do 10	So 10
So 11	Mi 11	Fr 11 Deutsch	Mo 11	Mi 11	Sa 11 2	Di 11	Di 11	Fr 11 Trans	So 11	Fr 11	Mo 11
Mo 12	Do 12	Sa 12 3	Di 12	Do 12	So 12	Mi 12	Mi 12	Sa 12 3	Mo 12	Sa 12	Di 12
Di 13	Fr 13	So 13	Mi 13	Fr 13	Mo 13	Do 13	Do 13	So 13	Di 13	So 13	Mi 13
Mi 14	Sa 14	Mo 14	Do 14	Sa 14 Deutsch 9	Di 14	Fr 14 Mathe	Fr 14 Mathe	Mo 14	Mi 14	Mo 14	Do 14
Do 15	So 15	Di 15	Fr 15	So 15	Mi 15	Sa 15 4	Sa 15 7	Di 15	Do 15	Di 15	Fr 15
Fr 16	Mo 16	Mi 16	Sa 16 Deutsch 6	Mo 16	Do 16	So 16	So 16	Mi 16	Fr 16 GG 3	Mi 16	Sa 16
Sa 17	Di 17	Do 17	So 17	Di 17	Fr 17 Mathe	Mo 17	Mo 17	Do 17	Sa 17	Do 17	So 17
So 18	Mi 18	Fr 18	Mo 18	Mi 18	Sa 18 1	Di 18	Di 18	Fr 18	So 18	Fr 18	Mo 18
Mo 19	Do 19	Sa 19 Deutsch 4	Di 19	Do 19	So 19	Mi 19	Mi 19	Sa 19	Mo 19	Sa 19	Di 19
Di 20	Fr 20 Trans	So 20	Mi 20	Fr 20	Mo 20	Do 20	Do 20	So 20	Di 20	So 20	Mi 20
Mi 21	Sa 21 1	Mo 21	Do 21	Sa 21	Di 21	Fr 21 Mathe	Fr 21 Mathe	Mo 21	Mi 21	Mo 21 Trans	Do 21
Do 22	So 22	Di 22	Fr 22 Deutsch	So 22	Mi 22	Sa 22 5	Sa 22 8	Di 22	Do 22	Di 22 4	Fr 22
Fr 23	Mo 23	Mi 23	Sa 23 7	Mo 23	Do 23	So 23	So 23	Mi 23	Fr 23 GG 3	Mi 23	Sa 23
Sa 24	Di 24	Do 24	So 24	Di 24	Fr 24 Mathe	Mo 24	Mo 24	Do 24	Sa 24	Do 24 KuTe	So 24
So 25	Mi 25	Fr 25	Mo 25	Mi 25	Sa 25 2	Di 25	Di 25	Fr 25	So 25	Fr 25 1	Mo 25
Mo 26	Do 26	Sa 26 Deutsch	Di 26	Do 26	So 26	Mi 26	Mi 26	Sa 26	Mo 26	Sa 26	Di 26
Di 27 Auftakt	Fr 27 Deutsch	So 27	Mi 27	Fr 27	Mo 27	Do 27	Do 27	So 27	Di 27	So 27	Mi 27
Mi 28	Sa 28 1	Mo 28	Do 28	Sa 28	Di 28	Fr 28 Mathe 6	Fr 28 Mathe 9	Mo 28	Mi 28	Mo 28 KuTe	Do 28
Do 29	So 29	Di 29	Fr 29	So 29	Mi 29		Sa 29	Di 29	Do 29	Di 29 2	Fr 29
Fr 30	Mo 30	Mi 30	Sa 30	Mo 30	Do 30		So 30	Mi 30	Fr 30 GG 4	Mi 30 Trans	Sa 30
Sa 31		Do 31		Di 31	Fr 31		Mo 31		Sa 31	Do 31 5	So 31

Englisch
1

2. Ausbildungsjahr 2025-26*

Sep 25			Okt 25			Nov 25			Dez 25			Jan 26			Feb 26			Mrz 26			Apr 26			Mai 26			Jul 26			Aug 26		
Mo	1		Mi	1		Sa	1		Mo	1		Do	1		So	1		So	1		Mi	1		Fr	1		Mi	1		Sa	1	
Di	2		Do	2		So	2		Di	2		Fr	2		Mo	2		Mo	2		Do	2		Sa	2		Do	2		So	2	
Mi	3		Fr	3	Deutsch	Mo	3		Mi	3		Sa	3		Di	3		Di	3		Fr	3		So	3		Fr	3		Mo	3	
Do	4		Sa	4	2	Di	4		Do	4		So	4		Mi	4		Mi	4		Sa	4		Mo	4		Sa	4		Di	4	
Fr	5		So	5		Mi	5		Fr	5		Mo	5		Do	5		Do	5		So	5		Di	5		So	5		Mi	5	
Sa	6		Mo	6		Do	6		Sa	6		Di	6		Fr	6	Mathe 3	Fr	6	Mathe 5	Mo	6		Mi	6		Mo	6		Do	6	
So	7		Di	7		Fr	7	Deutsch	So	7		Mi	7		Sa	7		Sa	7		Di	7		Do	7		Di	7		Fr	7	
Mo	8		Mi	8		Sa	8	4	Mo	8		Do	8		So	8		So	8		Mi	8		Fr	8	Natwi	Mi	8		Sa	8	
Di	9		Do	9		So	9		Di	9		Fr	9	Trans	Mo	9		Mo	9		Do	9		Sa	9	1	Do	9		So	9	
Mi	10		Fr	10		Mo	10		Mi	10		Sa	10	7	Di	10		Di	10		Fr	10	Mathe	So	10		Fr	10		Mo	10	
Do	11		Sa	11		Di	11		Do	11		So	11		Mi	11		Mi	11		Sa	11	8	Mo	11		Sa	11		Di	11	
Fr	12		So	12		Mi	12		Fr	12		Mo	12		Do	12		Do	12		So	12		Di	12		So	12		Mi	12	
Sa	13		Mo	13		Do	13		Sa	13	Deutsch 8	Di	13		Fr	13	Mathe 4	Fr	13	Mathe 6	Mo	13		Mi	13		Mo	13		Do	13	
So	14		Di	14		Fr	14		So	14		Mi	14		Sa	14		Sa	14		Di	14		Do	14		Di	14		Fr	14	
Mo	15		Mi	15		Sa	15	Deutsch 5	Mo	15		Do	15		So	15		So	15		Mi	15		Fr	15	Natwi	Mi	15		Sa	15	
Di	16		Do	16		So	16		Di	16		Fr	16		Mo	16		Mo	16		Do	16		Sa	16	2	Do	16		So	16	
Mi	17		Fr	17	Deutsch	Mo	17		Mi	17		Sa	17		Di	17		Di	17		Fr	17	Mathe 9	So	17		Fr	17		Mo	17	
Do	18		Sa	18	3	Di	18		Do	18		So	18		Mi	18		Mi	18		Sa	18		Mo	18		Sa	18		Di	18	
Fr	19	Trans	So	19		Mi	19		Fr	19		Mo	19		Do	19		Do	19		So	19		Di	19		So	19		Mi	19	
Sa	20	6	Mo	20		Do	20		Sa	20	Deutsch 9	Di	20		Fr	20		Fr	20	Mathe	Mo	20		Mi	20		Mo	20		Do	20	
So	21		Di	21		Fr	21		So	21		Mi	21		Sa	21		Sa	21	7	Di	21		Do	21		Di	21	Trans 8	Fr	21	
Mo	22		Mi	22		Sa	22	Deutsch 6	Mo	22		Do	22		So	22		So	22		Mi	22		Fr	22	Natwi	Mi	22		Sa	22	
Di	23		Do	23		So	23		Di	23		Fr	23	Mathe 1	Mo	23		Mo	23		Do	23		Sa	23	3	Do	23	BuS	So	23	
Mi	24		Fr	24		Mo	24		Mi	24		Sa	24		Di	24		Di	24		Fr	24		So	24		Fr	24	1	Mo	24	
Do	25		Sa	25	Deutsch	Di	25		Do	25		So	25		Mi	25		Mi	25		Sa	25	Mathe 9	Mo	25		Sa	25		Di	25	Englisch 2
Fr	26	Deutsch	So	26	Deutsch	Mi	26		Fr	26		Mo	26		Do	26		Do	26		So	26		Di	26		So	26		Mi	26	
Sa	27	1	Mo	27		Do	27		Sa	27		Di	27		Fr	27		Fr	27		Mo	27		Mi	27		Mo	27	BuS	Do	27	
So	28		Di	28		Fr	28		So	28		Mi	28		Sa	28		Sa	28		Di	28		Do	28		Di	28	2	Fr	28	
Mo	29		Mi	29		Sa	29	Deutsch 7	Mo	29		Do	29					So	29		Mi	29		Fr	29	Natwi	Mi	29		Sa	29	
Di	30		Do	30		So	30		Di	30		Fr	30	Mathe 2				Mo	30		Do	30		Sa	30	4	Do	30	Trans 9	So	30	
			Fr	31					Mi	31		Sa	31					Di	31					So	31		Fr	31		Mo	31	

3. Ausbildungsjahr 2026-27*

Sep 26			Okt 26			Nov 26			Dez 26			Jan 27			Feb 27			Mrz 27			Apr 27			Mai 27		
Di	1		Do	1		So	1		Di	1		Fr	1		Mo	1		Mo	1		Do	1		Sa	1	
Mi	2		Fr	2	Gesell. B.	Mo	2		Mi	2		Sa	2		Di	2		Di	2		Fr	2		So	2	
Do	3		Sa	3	1	Di	3	Musik	Do	3		So	3		Mi	3		Mi	3		Sa	3		Mo	3	
Fr	4		So	4		Mi	4		Fr	4	WAPFL	Mo	4		Do	4		Do	4		So	4		Di	4	
Sa	5		Mo	5		Do	5		Sa	5	3	Di	5		Fr	5		Fr	5		Mo	5		Mi	5	
So	6		Di	6		Fr	6		So	6		Mi	6		Sa	6		Sa	6		Di	6		Do	6	
Mo	7		Mi	7		Sa	7		Mo	7		Do	7		So	7		So	7		Mi	7		Fr	7	
Di	8		Do	8		So	8		Di	8		Fr	8		Mo	8		Mo	8		Do	8		Sa	8	
Mi	9		Fr	9	Gesell. B.	Mo	9		Mi	9		Sa	9		Di	9		Di	9		Fr	9		So	9	
Do	10		Sa	10	2	Di	10		Do	10		So	10		Mi	10		Mi	10		Sa	10		Mo	10	
Fr	11		So	11		Mi	11		Fr	11		Mo	11		Do	11		Do	11		So	11		Di	11	
Sa	12		Mo	12		Do	12		Sa	12		Di	12		Fr	12		Fr	12		Mo	12		Mi	12	
So	13		Di	13		Fr	13		So	13		Mi	13		Sa	13		Sa	13		Di	13		Do	13	
Mo	14		Mi	14		Sa	14		Mo	14		Do	14		So	14		So	14		Mi	14		Fr	14	
Di	15		Do	15		So	15		Di	15		Fr	15		Mo	15		Mo	15		Do	15		Sa	15	
Mi	16		Fr	16	Gesell. B.	Mo	16		Mi	16		Sa	16		Di	16		Di	16		Fr	16		So	16	
Do	17		Sa	17	3	Di	17		Do	17		So	17		Mi	17		Mi	17		Sa	17		Mo	17	
Fr	18	Trans	So	18		Mi	18		Fr	18	Trans	Mo	18		Do	18		Do	18		So	18		Di	18	
Sa	19	10	Mo	19		Do	19		Sa	19	11	Di	19		Fr	19		Fr	19		Mo	19		Mi	19	
So	20		Di	20		Fr	20	WAPFL	So	20		Mi	20		Sa	20		Sa	20		Di	20		Do	20	
Mo	21		Mi	21		Sa	21	1	Mo	21		Do	21		So	21		So	21		Mi	21		Fr	21	
Di	22		Do	22		So	22		Di	22		Fr	22		Mo	22		Mo	22		Do	22		Sa	22	
Mi	23		Fr	23		Mo	23		Mi	23		Sa	23		Di	23		Di	23		Fr	23		So	23	
Do	24		Sa	24		Di	24		Do	24		So	24		Mi	24		Mi	24		Sa	24		Mo	24	
Fr	25		So	25		Mi	25		Fr	25		Mo	25		Do	25		Do	25		So	25		Di	25	
Sa	26		Mo	26		Do	26		Sa	26		Di	26		Fr	26		Fr	26		Mo	26		Mi	26	
So	27		Di	27		Fr	27	WAPFL 2	So	27		Mi	27		Sa	27		Sa	27		Di	27		Do	27	
Mo	28		Mi	28		Sa	28		Mo	28		Do	28		So	28		So	28		Mi	28		Fr	28	
Di	29		Do	29		So	29		Di	29		Fr	29					Mo	29		Do	29		Sa	29	
Mi	30		Fr	30		Mo	30		Mi	30		Sa	30					Di	30		Fr	30		So	30	
			Sa	31					Do	31		So	31					Mi	31					Mo	31	

LEGENDE: Trans: Transversale Themen; WAPFL: Wahlpflichtbereich; GG: Geschichte und Geografie; Natwi: Naturwissenschaften; BuS: Bewegung und Sport; Gesell.B: Gesellschaftliche Bildung

* Der Zeitplan für die Ausbildung 2026-29 wird im Laufe des Frühjahrs 2026 zur Verfügung stehen.